

2ND SUNDAY OF ADVENT, DICEMBRE 8th, 2019

Announcements

Annunci

Saturday dec 7th, BVM

5:00pm Tarcisio Lovison; Ernesto Do Paco; Antonio & Giuseppe Dente; Maria Lavigna; Joseph Sang Nguyen; Anne Thinh Tran; Francis Frank McCullough; Vittorio Centanni; In Thanksgiving on the 40th Birthday of Joseph & Josephine Dagahuya; Special Intention to the Immaculate Conception; In Thanksgiving to the Immaculate Conception

5:30pm(Surrey) Por la salud de Saska Saayavedra; Por el alma de Andres Paredes; Estilita Portella

Dec 8th 2nd December of Advent

8:30am Laurie Marconato; Marc Urciuoli; Antonio Toneguzzo; Pasquale Battista; Dino, Gerarda & Alberto Ciamarra; Deceased of the Costella Family; Gino Fera

10:00am Carmina & Fernando Ciolfitto; Michele & Assunta Ciolfitto; Enza Romano; Salvatore & Giuseppe Morena; Giuseppe Ambrosio; Antonio, Maria, Carmina & Rosie Ciolfitto; Assunta & Domenico Di Tomaso; Eugenio Porco; Marlene Cuzzetto; Ida & Pacifico Pellizzari; Maria Teresa Gilbert; Concetta Cannata; Rosamaria Mastro Monaco; Eugenio, Fiorino & Lina Lecce; Immacolata Concezione; Carmine & Ida Bianco

11:30am P.O.P.

1:00 pm La Purissima

6:30pm (Coquitlam)

7:00pm

Monday Dec 9th, BVM

8:00 am Barbera & Luigi Oliverio; Tutte le anime; Sacra Famiglia

6:30pm Biagio Merandi

Tuesday Dec 10th, BVM

8:00am

6:30pm

Wednesday Dec 11th, BVM

8:00am Nicola Di Scianni (1 month)

6:30pm

Thursday Dec 12th, BVM

8:00am Frank Folino; Francesco Renzullo; Maria Sartor

6:30pm Giuseppe Campagna

Friday Dec 13th, BVM

8:00am

6:30 pm Tutte le anime nel purgatorio

Saturday Dec 14th, St. Andrew, Apostle

8:30am All Souls

5:00pm Joseph Sang Nguyen; Anne Thinh Tran; Francis Frank McCullough; Emilio & Emma Marrello; Pina Misceo; Fidela Nobleza; Horacio Madlambayan; Eduardo Sula; All Souls in Purgatory; In Thanksgiving on the 45th Wedding Anniversary of Tony & Isabel Tapia

5:30 (Surrey) Milagros Lopez Chow

Dec 15th, Third Sunday of Advent

8:30am Laurie Marconato; Silvano Bonato; Adriana, Gino & Ermina Sandri; Maria, Angelina, Leonardo & Cecilia Iorio; Giuseppe Alfonso; Lawrence D'Sa; Armando Pavan

10:00am Gennaro Gasbarro; Rocco & Michele Melchiorre; Tonino Alfonso; Liliana, Cesare, Maria & Berto Daminato; Lucia Esposito; Arnaldo Lombardi; Pompilio Velenosi; Famiglia Bortolussi; Famiglia Infante; Roberto Faccone; Armando & Raffale Cavallo; Giovanni & Maria Pagulia; Maria Michela Iorio; Angelo Michele Di Lanno; Giovanni Di Stefano;

11:30 am Gerardina Moscato; Nazario Matino; Grazia Cusati; Vittoria & Umberto Palaia & Family; Mario Bassanese; Ferruccio Zacchigna; Anne Trainor; Veronica Margaret Strong; Cirillo Botter; Pasquale Grande; St. Lucia; Lucia Esposito; Pompilio Velenosi; Arnaldo Lombardi; Ronald Ordinario

1:00 pm P.O.P.

6:30 pm (Coquitlam)

7:00 pm Ana & Angelo Susin

“Pertanto, ogni albero che non porta buoni frutti sarà abbattuto e gettato nel fuoco” (Matteo 3:10)

Portate buoni frutti per Cristo? Oppure, passi il tuo tempo, talento e tesoro ad acquisire costantemente più giocattoli, disordine e spazzatura. Il nostro tempo, il nostro talento e il nostro tesoro sono doni che Dio ci ha fatto. Quello che facciamo con loro è il nostro dono a Dio. Quali regali hai intenzione di fare al Signore durante questo imminente periodo natalizio?

Prosciutti Fiesta Filippini:

Effettua il tuo ordine per uno di questi deliziosi prosciutti. Il denaro raccolto nella vendita andrà a beneficio del Ministero dei lavoratori agricoli.

Parish Office 6042540691 / Cora 7788914396

2019 Strass & Angel Wings Gala: sabato 7 dicembre, 18:30 a St. Matthew's Hall (16065 88th Ave, Surrey). Sia che tu partecipi come social invernale o desideri fornire il tuo supporto alle vittime di abusi domestici, il gala è una serata eccitante con aste silenziose e dal vivo, uno speciale oratore ospite, premi della lotteria, cena e musica dal vivo. I biglietti sono ora disponibili \$ 60 ciascuno o tavoli per \$ 550 (10 posti inclusi) su www.DomesticAbuseServices.ca o 604.585.6688 Sponsorizzato da: Domestic Abuse Services - Our Lady of Good Counsel Society.

Festa di Capodanno:

Giovedì 26 dicembre, 18:30 - 12:00 (mezzanotte) ...

Orchestra Vallarta e DJ Paul ...

Biglietti ... \$ 12,00 in anticipo \$ 15,00 alla porta ... bambini sotto i 12 anni gratis ...

Biglietti disponibili presso l'ufficio parrocchiale.

Vendita di cibo dalle 18:30 alle 21:00

Iscrizione alla scuola materna di Our Lady of Sorrows

School 2020: se hai un bambino nato nell'anno 2015, ti preghiamo di compilare un modulo di lista d'attesa per la scuola materna 2020. I moduli di lista d'attesa sono disponibili presso l'ufficio della scuola. Il termine per l'accettazione del modulo della lista di attesa sarà venerdì 29 novembre 2019.

La messa di Natale e la cena per i contadini stagionali si terranno sabato 21 dicembre. Avremo bisogno di donazioni e volontari. Cerca l'inserzione del bollettino la prossima settimana.

Sharing Tree: a partire dal 1 ° dicembre l'albero della condivisione sarà nella chiesa. Prendi un ornamento e ritorna entro e non oltre 15 dicembre collegato a un regalo incartato per i bambini della nostra zona che potrebbero usare un regalo per rallegrare il loro Natale. Grazie a coloro che organizzano questo progetto ogni anno.

Collect YM \$ 2600	
<u>Sunday Collection</u>	
Dec, 2019	THANK YOU!!!!
Loose \$ 1062	GOD BLESS YOU
Envelopes \$ 5710	
Total \$ 6772	

"Therefore, every tree that does not bear good fruit will be cut down and thrown into the fire." (Matthew 3:10)

Do you bear good fruit for Christ? Or, do you spend your time, talent, and treasure constantly acquiring more toys, clutter, and junk. Our time, our talent, and our treasure are gifts that God has given us. What we do with them is our gift back to God. What gifts are you planning to give to the Lord during this upcoming Christmas season?

Filipino Fiesta Hams:

Place your order for one of these delicious hams. Money raised in the sale will benefit the Farm Worker Ministry. Parish Office 6042540691/ Cora 7788914396

Our Lady of Sorrows School Kindergarten 2020

Registration: If you have a child born in the year 2015, please complete a wait list form for Kindergarten 2020. Wait list forms are available at the school office. The deadline for accepting the wait list form will be Friday, November 29, 2019.

2019 Rhinestones & Angel Wings Gala: Sat., Dec. 7th, 6:30pm at St. Matthew's Hall (16065 88th Ave, Surrey). Whether you attend as a winter social or wish to give your support to victims of domestic abuse, the gala is an exciting night out with silent and live auctions, a special guest speaker, raffle prizes, dinner and live music. Tickets are now available \$60 each or tables for \$550 (10 seats included) at www.DomesticAbuseServices.ca or 604.585.6688 Sponsored by: Domestic Abuse Services - Our Lady of Good Counsel Society.

New Year's Eve party:

Thursday, December 26, 6:30 pm - 12:00 am (midnight) ...

Orquesta Vallarta & DJ Paul ...

Tickets ... \$ 12.00 in advance \$ 15.00 at the door ... children under 12 free ...

Tickets available at the parish office.

Food sale 6:30 pm - 9:00 pm
CHRISTMAS CONCERT AT ST. CLARE OF ASSISI PARISH (1320 Johnson St. Coq.)

On Saturday, Dec. 14th at 7:00pm, the Canada Muse Youth Symphony will

hold a Christmas Concert in our church. Entrance is by donation with all donations

going to the Yaakaar Women Helping Women group towards the purchase of a millet grinder for a village in Senegal

Christmas Mass and Dinner for Seasonal Farm Workers will take place on Saturday, December 21. We will be needing donations and volunteers. Look for the bulletin insert next week.

Sharing Tree: Beginning December 1 the Sharing Tree will be up in the church. Take an ornament and return not later than December 15th attached to a wrapped gift for children in our area who could use a gift to brighten their Christmas. Thanks to those who organize this project every year.

"Por lo tanto, todo árbol que no dé buenos frutos será cortado y arrojado al fuego" (Mateo 3:10).

¿Tienes buen fruto para Cristo? O, ¿gasta su tiempo, talento y tesoro constantemente adquiriendo más juguetes, desorden y basura? Nuestro tiempo, nuestro talento y nuestro tesoro son regalos que Dios nos ha dado. Lo que hacemos con ellos es nuestro regalo de regreso a Dios. ¿Qué regalos piensas darle al Señor durante esta próxima temporada navideña?

Jamones Fiesta Filipinos:

Haga su pedido para uno de estos deliciosos jamones. El dinero recaudado en la venta beneficiará al Ministerio de Trabajadores Agrícolas.

Oficina parroquial 6042540691 / Cora 7788914396

2019 Rhinestones & Angel Wings Gala: sábado 7 de diciembre a las 6:30 p.m. en St. Matthew's Hall (16065 88th Ave, Surrey). Ya sea que asista como un social de invierno o desee brindar su apoyo a las víctimas de abuso doméstico, la gala es una noche emocionante con subastas silenciosas y en vivo, un orador invitado especial, premios de rifas, cena y música en vivo. Los boletos ahora están disponibles por \$ 60 cada uno o mesas por \$550 (10 asientos incluidos) en www.DomesticAbuseServices.ca o 604.585.6688 Patrocinado por: Servicios de Abuso Doméstico - Nuestra Señora del Buen Consejo Sociedad.

Fiesta Fin de Año:

Jueves 26 de diciembre, 6:30 pm - 12:00 am (media noche)...

Orquesta Vallarta & DJ Paul...

Boletos...\$12.00 por adelantado \$15.00 en la puerta...niños menos de 12 gratis...

Boletos disponibles en la oficina parroquial.

Venta de comida 6:30 pm - 9:00 pm

Registro de Kindergarten 2020 de Our Lady of Sorrows School: Si tiene un hijo nacido en el año 2015, complete un formulario de lista de espera para Kindergarten 2020. Los formularios de lista de espera están disponibles en la oficina de la escuela. La fecha límite para aceptar el formulario de lista de espera será el viernes 29 de noviembre de 2019.

La misa de Navidad y la cena para los trabajadores agrícolas estacionales se llevarán a cabo el sábado 21 de diciembre. Necesitaremos donaciones y voluntarios. Busquen el volante en el boletín la próxima semana.

Sharing Tree: A partir del 1 de diciembre, el Sharing Tree estará en la iglesia. Lleve un adorno y regrese a más tardar en diciembre adjunto a un regalo envuelto para niños en nuestra área que podrían usar un regalo para alegrar su Navidad. Gracias a quienes organizan este proyecto cada año.